

## II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

## ROZPORZĄDZENIA

## ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE RADY (UE) 2016/1955

z dnia 8 listopada 2016 r.

**wykonujące rozporządzenie (UE) nr 269/2014 w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 269/2014 z dnia 17 marca 2014 r. w sprawie środków ograniczających w odniesieniu do działań podważających integralność terytorialną, suwerenność i niezależność Ukrainy lub im zagrażających<sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 14 ust. 1,

uwzględniając wniosek Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 17 marca 2014 r. Rada przyjęła rozporządzenie (UE) nr 269/2014.
- (2) W następstwie zorganizowania przez Federację Rosyjską wyborów do Dumy Państwowej w nielegalnie zaanektowanym Krymie i Sewastopolu Rada uznaje, że do wykazu osób, podmiotów i organów objętych środkami ograniczającymi zgodnie z załącznikiem I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014 należy dodać sześć osób.
- (3) Należy w związku z tym odpowiednio zmienić załącznik I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

## Artykuł 1

Do wykazu zamieszczonego w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 269/2014 dodaje się osoby wymienione w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

## Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 78 z 17.3.2014, s. 6.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 8 listopada 2016 r.

*W imieniu Rady*

P. KAŽIMÍR

*Przewodniczący*

---

## ZAŁĄCZNIK

## Wykaz osób, o których mowa w art. 1

	Imię i nazwisko	Informacje identyfikacyjne	Przyczyny	Data umieszczenia w wykazie
„152.	Ruslan Ismailovich BALBEK Руслан Исмаилович Бальбек	Data urodzenia: 28.8.1977 Miejsce urodzenia: Bekabad, Uzbecka SRR	Członek Dumy Państwowej wybrany z nielegalnie anektowanej Republiki Autonomicznej Krymu. Wiceprzewodniczący Komisji ds. Etnicznych w Dumie. W 2014 r. został mianowany wiceprzewodniczącym Rady Ministrów tzw. »Republiki Krymu« i w tym charakterze działał na rzecz włączenia do Federacji Rosyjskiej nielegalnie zaanektowanego Półwyspu Krymskiego; za te działania przyznano mu medal »Za obronę Republiki Krymu«. W oświadczeniach publicznych wspierał aneksję Krymu, w tym na swoim profilu na stronie internetowej Zjednoczona Rosja (oddział krymski) oraz w artykule opublikowanym 3 lipca 2016 r. na stronie internetowej NTV.	9.11.2016
153.	Konstantin Mikhailovich BAKHAREV Константин Михайлович Бахарев	Data urodzenia: 20.10.1972 Miejsce urodzenia: Symferopol, Ukraińska SRR	Członek Dumy Państwowej wybrany z nielegalnie anektowanej Republiki Autonomicznej Krymu. Członek Komisji ds. Rynków Finansowych w Dumie. W marcu 2014 r. został mianowany wiceprzewodniczącym Rady Państwa tzw. »Republiki Krymu«, a w sierpniu 2014 r. – pierwszym wiceprzewodniczącym tego organu. Przyznał się do osobistego zaangażowania w wydarzenia z 2014 r., które doprowadziły do nielegalnej aneksji Krymu i Sewastopola; publicznie poparł tę aneksję w wywiadzie opublikowanym 22 marca 2016 r. na stronie internetowej gazetakrimea.ru oraz 23 sierpnia 2016 r. na stronie internetowej c-pravda.ru. »Władze« »Republiki Krymu« przyznały mu order »Za lojalność dla służby«.	9.11.2016
154.	Dmitry Anatolievich BELIK Дмитрий Анатольевич Белик	Data urodzenia: 17.10.1969 Miejsce urodzenia: Kular Ułus ust-jański, Jakucka SRR	Członek Dumy Państwowej wybrany z nielegalnie anektowanego miasta Sewastopol. Członek Komisji ds. Opodatkowania w Dumie. Jako członek administracji miasta Sewastopola w lutym i marcu 2014 r. popierał działania tzw. »ludowego burmistrza«, Aleksieja Czalija. Publicznie przyznał się do osobistego zaangażowania w wydarzenia z 2014 r., które doprowadziły do nielegalnej aneksji Krymu i Sewastopola; publicznie stanął w obronie tej aneksji, w tym na swojej stronie internetowej oraz w wywiadzie opublikowanym 21 lutego 2016 r. na stronie internetowej nationnews.ru. Za zaangażowanie w aneksję przyznano mu rosyjski order państwowy »Za służbę ojczyźnie« drugiej klasy.	9.11.2016

	Imię i nazwisko	Informacje identyfikacyjne	Przyczyny	Data umieszczenia w wykazie
155.	Andrei Dmitrievich KOZENKO Андрей Дмитриевич Козенко	Data urodzenia: 3.8.1981 Miejsce urodzenia: Symferopol, Ukrainńska SRR	Członek Dumy Państwowej wybrany z nielegalnie anektowanej Republiki Autonomicznej Krymu. Członek Komisji ds. Rynków Finansowych w Dumie. W marcu 2014 r. został mianowany wiceprzewodniczącym Rady Państwa tzw. »Republiki Krymu«. Publicznie przyznał się do osobistego zaangażowania w wydarzenia z 2014 r., które doprowadziły do nielegalnej aneksji Krymu i Sewastopola; publicznie stanął w obronie tej aneksji, w tym w wywiadzie opublikowanym 12 marca 2016 r. stronie internetowej gazetacrimea.ru. Za zaangażowanie w aneksję lokalne »władze« przyznały mu order »Za obronę Republiki Krymu«.	9.11.2016
156.	Svetlana Borisovna SAVCHENKO Светлана Борисовна Савченко	Data urodzenia: 24.6.1965 Miejsce urodzenia: Biełogorsk, Ukrainńska SRR	Członek Dumy Państwowej wybrany z nielegalnie anektowanej Republiki Autonomicznej Krymu. Członek Komisji ds. Kultury w Dumie. Od 2012 r. jest członkiem Rady Najwyższej Autonomicznej Republiki Krymu, a od marca 2014 r. popiera integrację nielegalnie zaanektowanych do Federacji Rosyjskiej Krymu i Sewastopola. We wrześniu 2014 r. została wybrana do Rady Państwa tzw. »Republiki Krymu«. Wielokrotnie stawiała w obronie nielegalnej aneksji Krymu i Sewastopola, czemu dawała wyraz w publicznych oświadczeniach, w tym w wywiadach opublikowanych 2 kwietnia 2016 r. i 20 sierpnia 2016 r. stronie internetowej c-pravda.ru. W 2014 r. przyznano jej rosyjski order państwowy »Za służbę ojczyźnie« drugiej klasy, a w 2015 r. »władze« »Republiki Krymu« przyznały jej order »Za lojalność dla służby«.	9.11.2016
157.	Pavel Valentinovich SHPEROV Павел Валентинович Шперов	Data urodzenia: 4.7.1971 Miejsce urodzenia: Symferopol, Ukrainńska SRR	Członek Dumy Państwowej wybrany z nielegalnie anektowanej Republiki Autonomicznej Krymu. Członek Komisji ds. Wspólnoty Niepodległych Państw (WNP), Integracji Eurazjatyckiej i Związków z Rodakami w Dumie. We wrześniu 2014 r. został wybrany do Rady Państwa tzw. »Republiki Krymu«. Publicznie przyznał się – w tym w wywiadzie opublikowanym 3 września 2016 r. na stronie internetowej ldpr-rk.ru – do roli, jaką odgrywał w wydarzeniach z 2014 r., które doprowadziły do nielegalnej aneksji Krymu i Sewastopola, a zwłaszcza swojej roli w organizowaniu nielegalnego referendum w sprawie nielegalnej aneksji półwyspu.	9.11.2016”